

Le transport adapté fait rager les usagers

TRISTAN PÉLOQUIN

Le système informatique de gestion du transport adapté récemment implanté par la Société des transports de Montréal (STM) fait rager les utilisateurs. Depuis septembre, les minibus en retard et les lignes téléphoniques saturées sont devenus monnaie courante, déplorent-ils.

« La situation est infernale, commente Caroline Roussy, coordonnatrice du Regroupement des usagers du transport adapté de Montréal. Depuis que la STM a implanté son nouveau système informatique, les retards sont de plus en plus fréquents et atteignent parfois plus d’une heure et demie. »

« Dans d’autres cas, les réservations téléphoniques sont carrément perdues. Les utilisateurs tentent alors d’appeler au service à la clientèle pour savoir ce qui se passe, mais ils doivent poireauter pendant une dizaine de minutes avant qu’un agent réponde au bout du fil », ajoute M^{me} Roussy.

Mis en service au début du mois de septembre en remplacement d’une technologie désuète datant du milieu des années 80, le nouveau système, qui intègre des technologies de reconnaissance vocale, a nécessité un investissement de plus de 8 millions, dont la majeure partie provient d’Ottawa et de Québec.

« Nous reconnaissons que la période d’implantation a provoqué certains problèmes, mais la situation s’améliore de jour en jour », assure Odile Paradis, porte-parole de la STM. Pendant les premiers jours d’utilisation, explique-t-elle, la centrale de réservations a reçu plus de 30 000 appels téléphoniques quotidiens, alors qu’elle en reçoit en temps normal 27 000 par semaine. « C’est le genre de problème que nous n’avions pas prévu. »

La STM reconnaît également que le moment choisi pour la période de rodage n’est pas idéal. « À cause de la rentrée des classes et de la fin des vacances, septembre est la période de l’année où le transport adapté est le plus sollicité. Mais à cause des vacances de nos propres employés, nous n’avions pas vraiment le choix d’agir ainsi », estime M^{me} Paradis.

À terme, prévoit la STM, le nouveau système informatique devrait permettre de réaliser des économies substantielles, notamment en permettant de jumeler les voyageurs lors de leurs déplacements et en assurant une meilleure planification des trajets.

Dans l’attente de meilleurs résultats, le Regroupement des usagers entend facturer à la STM tous les coûts liés à l’utilisation de taxis et d’autres moyens de transport privés. « Nous n’excluons pas la possibilité d’un recours collectif, mais cela reste à déterminer », affirme par ailleurs M^{me} Roussy.

« Je veux bien croire qu’une période de rodage est nécessaire, mais il va bien falloir que ça cesse à un moment donné. Comme tout le monde, les usagers du transport adapté ne peuvent pas se permettre d’arriver en retard au travail sans arrêt. »

Le quartier des antiquaires s'essouffle

TRISTAN PÉLOQUIN

SOMBRE PÉRIODE pour le célèbre quartier des antiquaires de la rue Notre-Dame Ouest. Secoués par le lent déclin de leur clientèle, au moins une demi-douzaine de ses commerçants fermeront boutique sous peu.

« Pas de doute, les temps sont durs pour tout le monde dans le quartier », lance l’antiquaire Serge Hébert, propriétaire de la boutique Éklectic. « Depuis que le mot « terrorisme » est sur les lèvres de tous les Américains, les choses ont bien changé ici. Et avec la montée du huard et la crise du SRAS, qui nous ont joué un vilain tour cet été, on ne peut plus se fier à la présence des touristes internationaux, qui ont toujours représenté une bonne partie de notre clientèle », explique-t-il.

Après plusieurs années de bonnes affaires, il s’attend donc à devoir fermer ses portes d’ici à la fin du mois d’octobre. Dans ce quartier qui a longtemps été considéré comme un véritable Eldorado de la brocante et de l’antiquité, trois ou quatre autres commerçants ont déjà dû en faire autant.

Et pourtant, depuis la fin des années 70, pas moins d’une vingtaine de boutiques avaient élu domicile le long de la rue Notre-Dame, entre les rues Guy et Atwater, pour profiter de la solide réputation de ce quartier parmi les collectionneurs américains.

Mais selon André Champagne, établi rue Notre-Dame depuis plus de 20 ans, le changement des mentalités et l’apparition de chaînes de magasins qui offrent des possibilités de paiement « sans frais ni intérêt » ont aussi eu un effet brutal sur la clientèle locale. « Aujourd’hui, lorsqu’ils achètent des meubles, les jeunes couples veulent obtenir la perfection, souligne-t-il. Contrairement aux plus vieux, ils ne considèrent pas nécessairement les antiquités comme un investissement. Ils préfèrent donc acheter des imitations dans des magasins comme Mobilart, qui vend à très bon prix. »

D’autres, qui se sont installés dans le



Photo ROBERT SKINNER, La Presse ©

Guy Synnett, à cause de la hausse du prix des immeubles et du ralentissement des affaires dans le quartier des antiquaires, a décidé de fermer boutique.

quartier en tablant sur la revitalisation de la Petite-Bourgogne et du quartier Saint-Henri, considèrent aujourd’hui que l’enrichissement tant vanté du quartier n’a pas eu les effets escomptés. « Avec l’arrivée massive de nouveaux condos, on s’attendait tous à ce que la rue Notre-Dame redevienne la puissante artère commerciale qu’elle était autrefois. Malheureusement, la période de transition a eu raison de plusieurs marchands », explique Steve Martin, un autre antiquaire qui a constaté un sérieux ralentissement de l’achalandage, mais qui compte bien passer à travers la crise. « Aujourd’hui, malgré tout ce qu’on aura pu dire, la rue Notre-Dame est plus tranquille que jamais. »

En fait, il suffit de marcher quelques centaines de mètres vers l’ouest, passé la rue Atwater, pour constater l’ampleur des dégâts : on y remarque des dizaines de commerces désertés, dont les façades décrépissent à vue d’œil.

Et pourtant, dans ce quartier en profonde mutation, la valeur des immeubles commerciaux augmente rapidement. Pour Guy Synnett, propriétaire de l’édifice qui abrite sa boutique, cette situation a ouvert la voie à une retraite bien méritée. « Je quitte le métier sans aucun regret, mais je dois avouer qu’au rythme ou vont les affaires, je ne suis pas certain que j’aurais continué bien longtemps dans le domaine », dit-il.

Tremblay tente de discréditer la candidate Anne Myles

TRISTAN PÉLOQUIN

VISIBLEMENT AGACÉS par la décision de l’ancienne mairesse de Baie-d’Urfé, Anne Myles, de se présenter comme candidate indépendante au élections complémentaires dans Beaconsfield—Baie-d’Urfé, le maire Tremblay et son équipe ont tenté par tous les moyens de mettre en doute ses compétences hier, à une semaine du scrutin.

« Parmi tous les candidats en lice, il n’y a que le candidat de l’Union des citoyens de l’île de Montréal (UCIM), Lyle Cruickshank, qui soit bilingue. M^{me} Myles ne parle pas un mot de français. Il me semble que, par respect pour les citoyens, le minimum qu’on puisse exiger d’un élu, et surtout d’un président d’arrondissement, c’est qu’il soit en mesure de comprendre et de parler le français », a affirmé le maire, en marge d’une rencontre avec les bénévoles de son parti.

« Quand on vote pour un candidat défusionniste comme Anne Myles, on ne sait pas pour quoi on vote. C’est un

risque terrible à prendre puisque personne ne le sait vraiment, pas même le gouvernement », a ajouté le maire, qui a du même souffle invité les électeurs à voter « avec leur raison plutôt qu’avec leurs émotions ».

Âgée de 73 ans, M^{me} Myles, qui s’est jointe en extremis à la course électorale, entend se faire élire pour promouvoir les défusions à l’hôtel de ville. Elle tentera ainsi d’imiter l’exploit du candidat indépendant Jim Birnie, un pur et dur des défusions, qui est parvenu en juin dernier à arracher un siège au parti du maire Tremblay. Il s’agissait cependant d’un poste de conseiller d’arrondissement, qui ne donne aucun pouvoir de représentation à l’hôtel de ville.

Le candidat de l’UCIM, Lyle Cruickshank, a pour sa part défié M^{me} Myles de participer à un débat électoral qui aura lieu à 19 h 30 ce soir, à la polyvalente de Beaconsfield.

M^{me} Myles est la seule des quatre candidats à ne pas avoir confirmé sa présence.

| ÉLECTIONS SCOLAIRES |

Un nouveau regroupement voit le jour

NATHAËLLE MORISSETTE

LA PROMOTION de la langue française, le soutien aux parents et la réussite des garçons, tels sont les objectifs du Collectif pour la réussite et l’épanouissement de l’enfant (CRÉE), un tout nouveau regroupement qui se présentera aux élections scolaires du 16 novembre.

Lors d’un point de presse hier, l’actuel président du comité exécutif de la Commission scolaire de Montréal (CSDM), Marcellin Noël, a présenté les 20 candidats du CRÉE. Certains sont issus de la coalition formée de commissaires indépendants et du Regroupement scolaire confessionnel, majoritaire à la CSDM. D’autres en sont à leurs premières armes en politique. Depuis la formation du CRÉE, la coalition s’est dissoute.

« Aujourd’hui, on a décidé de passer à l’action et de promouvoir l’épanouissement de l’enfant », a fait savoir Marcellin Noël.

Le CRÉE veut notamment mettre l’accent sur l’apprentissage du français écrit et parlé en insistant sur l’importance de la grammaire et de l’orthographe. En ce qui concerne les garçons, le Collectif croit qu’il

faut revoir les méthodes d’enseignement pour favoriser l’apprentissage des élèves masculins. « Un projet pilote a été mis sur pied, explique M. Noël. Dans certaines écoles mixtes, des classes de garçons ont été formées. On verra ce que ça va donner. »

L’équipe de Marcellin Noël souhaite également porter une attention particulière aux infrastructures sportives, aux laboratoires de sciences et aux locaux réservés aux arts plastiques pour s’assurer qu’ils sont adéquats.

Ces projets ne se réaliseront pas demain matin, souligne M. Noël, mais selon lui, les besoins sont criants, car la CSDM compte parmi les plus pauvres des 77 commissions scolaires du Québec. La CSDM, qui dispose d’un budget de 636 millions, doit composer avec un déficit de 27 millions.

Aux prochaines élections scolaires, le CRÉE affrontera le Mouvement pour une école moderne et ouverte, avec à sa tête Diane De Courcy. Aux dernières élections, en 1998, seulement 7,65 % des Montréalais se sont prévalus de leur droit de vote.

18 JOUEURS + 2 GARDIENS =

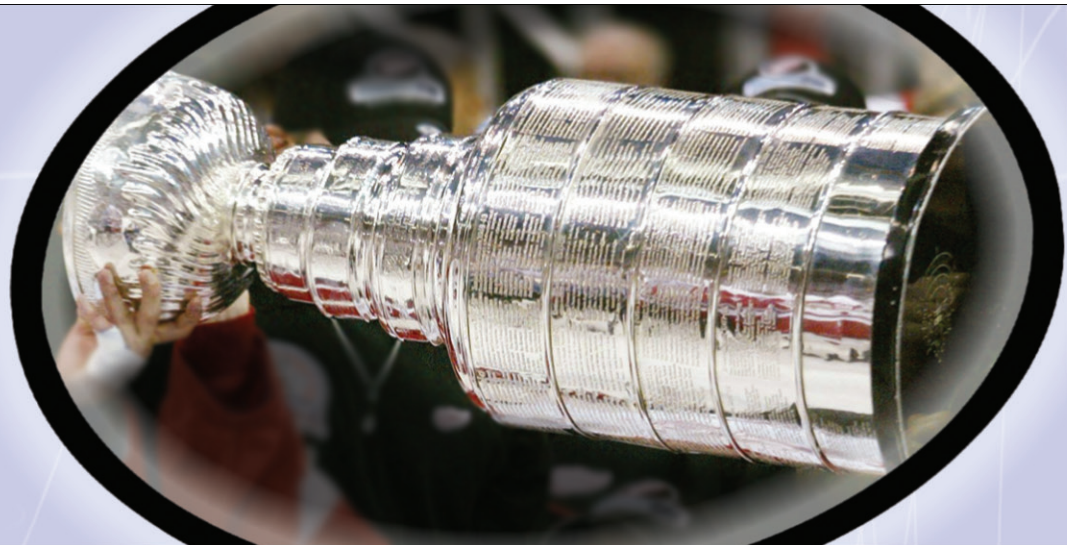
Votre chance de la voir de près

Tous les détails au www.cyberpresse.ca/megapool

cyberpresse.ca

SHER-WOOD
HOCKEY

ROADTRIPS



TÊTES D'AFFICHE



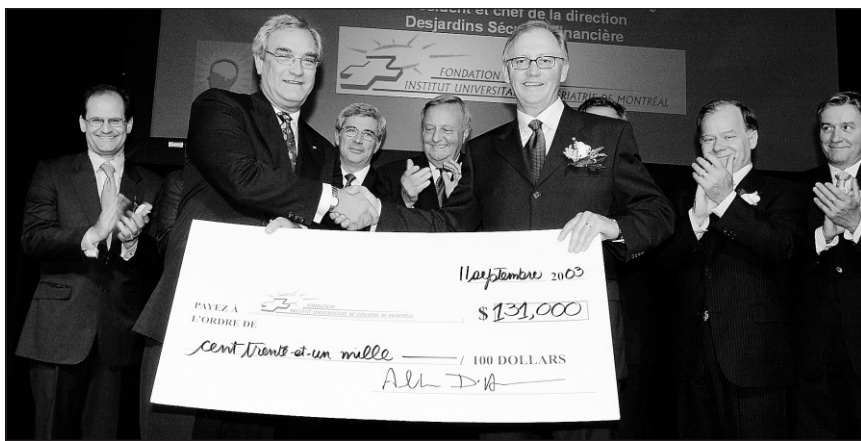
Canadian Tire donne 300 000 \$

La Fondation Canadian Tire a octroyé une partie des profits de 302 000 \$ tirés de son tournoi de golf annuel au Centre de cancérologie Charles-Bruneau ; l'autre partie des fonds ainsi recueillis est destinée à sa base de plein air Perce-neige. L'annonce de ces dons a été faite à l'occasion de la fête suivant le tournoi de golf, qui fut d'ailleurs chargée d'émotion pour la jeune Annie Fretette, atteinte d'un cancer, qui a pu entendre Ginette Reno chanter *L'essentiel*. Ces dernières sont ici encadrées par Jean-Marc Gagné et Raymond Gagné, respectivement organisateur du tournoi et président de la fondation humanitaire.



Sclérose en plaques: plus d'un million

La Société de la sclérose en plaques, division du Québec, peut compter sur d'intéressantes et lucratives activités de financement. On a ainsi amassé 725 000 \$ à l'occasion de la récente randonnée cycliste Vélotour SP ; s'ajoutent à cela les profits de deux tournois de golf, soit 135 000 \$ de la Classique Air Canada et 140 000 \$ du Marathon de golf SP, tenu en juillet sous la présidence d'honneur de Richard de Carufel (Coopérative de consommation des policiers de Montréal), dont nous n'avions pas encore fait mention. L'organisme a de plus profité de deux autres activités-bénéfice dont nous avons précédemment parlé : le Marathon de lecture (85 000 \$) et la nouvelle campagne de financement promue par Sophie Thibault (TVA), qui a rapporté 100 000 \$. Au départ du Vélotour, on trouvait une personne atteinte de sclérose en plaques doublement concernée par les activités tenues au profit de la Société de la sclérose en plaques – il travaille en effet chez Air Canada. Il s'agit de Richard Lemire, ambassadeur de la sclérose en plaques, ici entouré de la directrice par intérim de la Société de la sclérose en plaques, Johanne Gagné, et de Michael Brossard, de Rona, principal commanditaire du Vélotour. Ces différentes activités ont donc rapporté un peu plus d'un million de dollars, qui seront consacrés à la recherche médicale. Renseignements : www.scleroseenplaques.ca/qc.



Maladies du vieillissement: 131 000 \$

L'Institut universitaire de gériatrie de Montréal pourra compléter l'acquisition d'équipements pour son centre de neuro-imagerie grâce aux 131 000 \$ amassés lors de la tenue d'un cocktail dînatoire à la Cité du commerce électronique. Lors de la remise du chèque symbolique par le grand patron du Mouvement des caisses Desjardins, Alban D'Amours (président d'honneur), au président de la Fondation de l'Institut universitaire de gériatrie, François Joly, (Desjardins sécurité financière), on retrouvait (derrière) : Charles Chenard (SCHL), Jean Landry (Fiducie Desjardins), Jean-René Gagnon (GGA communications), Raymond Bachand (groupe Secor) et Daniel Bigras (complexe Desjardins). Grâce à cette acquisition d'équipement, les chercheurs de l'Institut pourront mieux comprendre, diagnostiquer et traiter les maladies neuro-dégénératives du vieillissement, dont les troubles de la cognition (maladie d'Alzheimer).

ERRATUM : La Fondation Marcelle et Jean Coutu, qui contribue généreusement d'année en année au financement des activités du centre de toxicomanie Le Portage, a fait don cette année d'une somme de 350 000 \$, et non pas de 750 000 \$ comme rapporté dans cette chronique la semaine dernière.

LE **TOURNOI** de golf-bénéfice de la chaire en arthrose de l'Université de Montréal, sous la présidence d'honneur de Pierre Shedleur (Bell), a permis d'amasser 85 900 \$, ce qui a réjoui les titulaires de cette chaire, les docteurs Jean-Pierre Pelletier et Johanne Martel-Pelletier, de même que les rhumatologues Jean-Pierre Raynauld, Denis Choquette et Boulos Haraoui, du CHUM, et les chercheurs Pascal Reboul, Florina Moldovan, Daniel LaJeunesse et Hassan Fahmi, également du CHUM.



Pierre Shedleur

APPEL de fonds lancé par la Société Saint-Vincent de Paul (SSVP) : l'organisme, qui ne reçoit aucune subvention gouvernementale ou octroi de Centraide, rappelle qu'il ne peut compter que sur la générosité de la population pour financer ses services d'aide aux démunis. Placée sous la présidence d'honneur de Pierre Shedleur (Bell), la campagne de souscription de la SSVP bénéficie de l'appui du groupe Jean Coutu, d'Hydro-Québec et de *La Presse*. Renseignements : (514) 526-5937. www.ssvp-mtl.org.

LA **SIXIÈME** édition du tournoi de golf de restaurant Elio à la mémoire de Maria De Risi a été couronnée de succès, confirme M. Tony De Risi, président du comité organisateur. Quelque 160 joueurs ont participé au tournoi, tenu au club de Piedmont, et 230 convives ont par la suite pris part à la soirée au Buffet Anna Maria. La somme de 35 200 \$ a ainsi été partagée entre l'Institut de cardiologie de Montréal, l'hôpital Royal Victoria, l'Hôpital de Montréal pour enfants, Rêve d'enfants et Marie-Clarac. Le comité organisateur remercie tous les commanditaires, bénévoles et participants. Plus de 131 640 \$ ont été remis depuis six ans à divers hôpitaux et organismes.

LE **TOURNOI** de golf de la Fondation du CHUM, parrainé par le premier ministre Jean Charest, représenté pour l'occasion par la présidente du Conseil du Trésor Monique Jérôme-Forget, a permis d'amasser 500 000 \$. Cette somme contribuera à financer le projet de salle de laparoscopie robotisée, primordiale dans le développement de la téléchirurgie. L'événement a été marqué par la participation de Guy Lafleur et de Jean Béliveau. On a également profité de l'occasion pour rendre hommage à la famille Bombardier pour sa généreuse contribution au développement du CHUM. Parmi les personnalités ayant participé à cette journée, figuraient : Pierre Bibeau (Loto-Québec), Guy Marier (Bell Canada), André Caillé (Hydro-Québec), Robert Lacroix (recteur de l'Université de Montréal), Yves Dugré (Fédération des médecins spécialistes), Alain Adenot (SNC-Lavalin), M^e Patrick Molinari (président du CA du CHUM), Denis Roy (directeur général du CHUM), Alain Carrière (Beckman Coulter), Sylvain Tremblay (Banque Nationale), Sylvain Poirier (Heenan Blaikie srl) et Louis Lafrenière (Monette Barakett Lévesque & associés). Le succès du tournoi de golf est attribuable à Ekram Rabbat (Bell Canada), responsable du comité organisateur.



Monique Jérôme-Forget



Institut de cardiologie: 828 000 \$

La Fondation de l'Institut de cardiologie de Montréal est l'heureuse bénéficiaire du Grand bal des vins-coeur, activité-bénéfice organisée en collaboration avec la Société des alcools, qui a rapporté la somme de 828 000 \$. Pareil succès est attribuable aux commanditaires, au dévouement des sollicitateurs et à la générosité de ses coprésidents, Jean-Guy Desjardins, André Desmarais et Richard Renaud. Parmi les personnalités qui ont participé à cette soirée, notons le premier ministre du Canada, Jean Chrétien, le ministre Martin Cauchon et le maire de Montréal, Gérald Tremblay. Ont présenté le chèque symbolique : Louis Roquet, pour la SAQ, principal commanditaire de l'événement, et France Chrétien-Desmarais, présidente du conseil d'administration de la Fondation de l'Institut de cardiologie de Montréal.

serait des programmes spéciaux. Les conférences seront présentées le lundi 13 octobre, au Buffet soleil (1928, chemin Gascon, Terrebonne). Coût : 15 \$. Renseignements : (450) 258-0451 ou (514) 927-3935.



Marie Saint Pierre

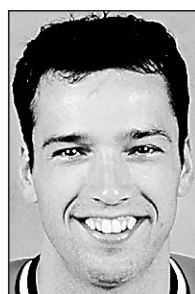
L'**INSTITUT** de cardiologie de Québec a amassé 30 000 \$ auprès des gens d'affaires de Montréal, à l'occasion d'un tournoi de golf annuel qui s'est tenu au club de golf de Boucherville.

LA **MARCHE** mère-fille Cheerios, qui s'est tenue dans plusieurs villes du Québec, a permis d'amasser 140 000 \$ pour la Fondation des maladies du coeur et la recherche sur les maladies cardiovasculaires. On a dénombré 1600 marcheurs à Pierrefonds (29 500 \$), Longueuil, Gatineau, Québec et Sherbrooke. Tenue depuis deux ans au Québec, cette marche a permis d'amasser plus de 2 millions de dollars dans tout le Canada.

L'**ORGANISATION** de croisières pour assister aux feux d'artifice présentés l'été à Montréal a permis à la Fondation du centre hospitalier Pierre-Boucher d'amasser 65 000 \$, grâce à la participation de la Banque Scotia, Scotia McLeod, Dessau Soprin, Bell mobilité et le groupe conseil Genivar.

FAISANT partie du populaire trio Sharon, Lois & Bram et d'émissions pour enfants comme *The Elephant Show* et *Skinamarink*, M^{me} Hampton, deux fois victime du cancer du sein, sera la conférencière du déjeuner annuel de la Fondation du cancer du sein de Montréal, le mercredi 15 octobre au Centre Sheraton. Coût : 125 \$. Renseignements : (514) 871-1717.

TIRAGE au profit d'organismes veillant au mieux-être des enfants défavorisés et malades, organisé par la Fondation du Club de hockey Canadien pour l'enfance, en collaboration avec le Fonds canadien de recherche sur la leucémie, les Travailleurs unis de l'alimentation et du commerce (TUAC) et Altitude Con-



Stéphane Quintal

cepts. Stéphane Quintal a accepté d'agir comme porte-parole de ce tirage. Coût : 2 \$. Renseignements : www.invitationcanadiens.com

SOIRÉE gastronomique au profit de la Société canadienne du cancer devant avoir lieu au Sheraton Laval, le jeudi 2 octobre. Placée sous la présidence d'honneur d'Assad Abdelnour, président de Clic import export, ce gala mettra à contribution une brigade de chefs sous la direction de Ghislain Pelletier, président de la Société des chefs de Laval. Coût : 150 \$. Renseignements : (450) 663-2628.

JOURNÉE d'information (dîner-causerie) pour présenter un projet de garderie ouverte en tout temps (24 heures par jour), qui pourrait éventuellement accueillir des enfants ou jeunes adultes souffrant d'un handicap. Cette garderie coopérative « innovatrice » devrait être gérée par des femmes et sera située dans le secteur de Mirabel. Il s'agit d'ImaginAire Coop de solidarité. Des conférences permettront de mieux connaître les services de cette garderie, qui comprendrait notamment une cuisine et dispenseraient des programmes spéciaux. Les conférences seront présentées le lundi 13 octobre, au Buffet soleil (1928, chemin Gascon, Terrebonne). Coût : 15 \$. Renseignements : (450) 258-0451 ou (514) 927-3935.



Denis Martel

GRAND BAL au Ritz Carlton, le 18 octobre, organisé par la Fondation de l'hôpital Charles-LeMoine et placé sous la présidence d'honneur de Denis Martel (Prockit Structural).

CONCERT-BÉNÉFICE de l'Arche Beloeil, à l'occasion duquel on pourra entendre 10 *Ave Maria* différents, interprétés par le chœur de la Montagne de Mont-Saint-Hilaire. Placée sous la présidence d'honneur de Marie Tifo et Pierre Curzi, cette activité aura lieu le dimanche 5 octobre, à l'église Saint-Mathieu de Beloeil (1014, rue Richelieu). Coût : 20 \$ (5 \$ pour les enfants de moins de 13 ans). Renseignements : (450) 446-1061. L'Arche de Beloeil compte trois foyers accueillant une douzaine de personnes avec un handicap intellectuel. L'organisme est membre de la famille de L'Arche, créée par Jean Vanier dans le but d'offrir des lieux de partage avec les handicapés intellectuels.



Marie Tifo

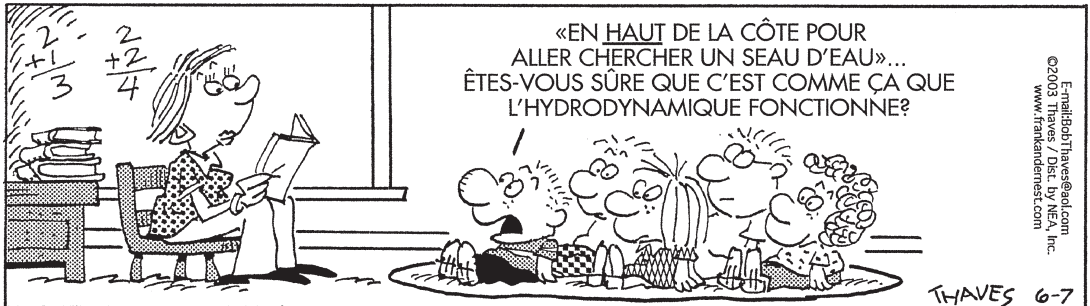
BEN



LA DÉVEINE



FRANK ET ERNEST



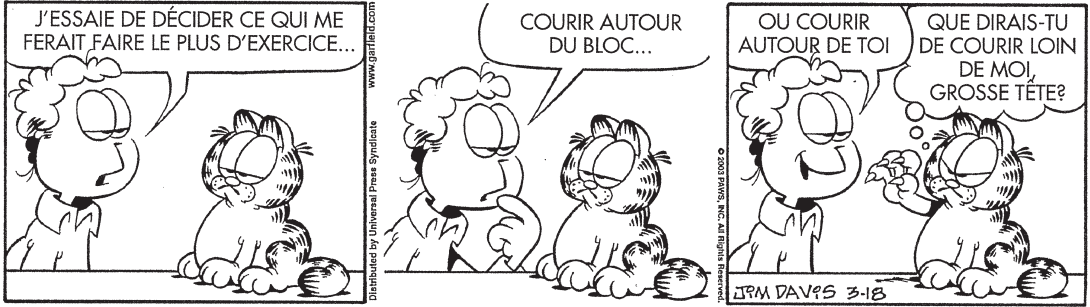
PEANUTS



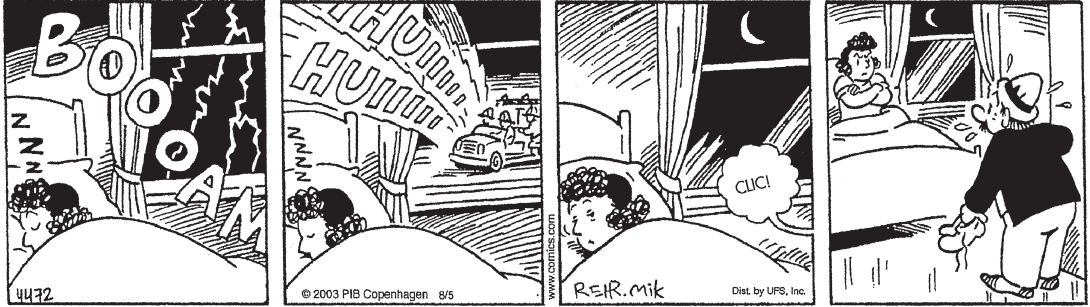
PHILOMÈNE



GARFIELD



FERDINAND

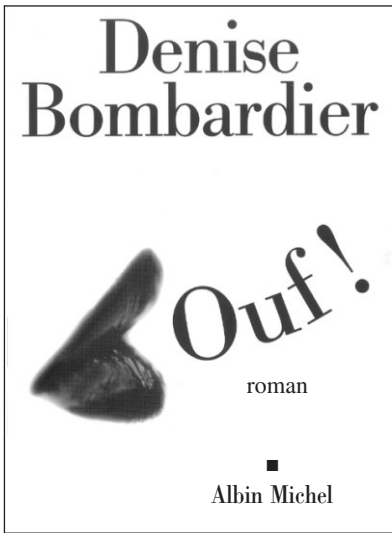


OUF ! de Denise Bombardier

- 3 -

Depuis quelques années, je la soupçonne pourtant de s'aventurer à la frontière de la fidélité. Elle sort souvent seule, c'est-à-dire sans Paul, et se consacre au rabattage des hommes libres. Ce soir, elle m'entraîne au lancement d'un ouvrage sur le droit du travail. Elle s'est acharnée sur moi pour que je l'accompagne car il y aurait là un fiscaliste à manger tout cru – c'est son expression – largué lui aussi par sa femme et avec lequel elle me voit quasiment en ménage. Il faut dire que son enthousiasme est à la mesure de sa capacité à magnifier les êtres. À ce jour, sur les six hommes qu'elle m'a présentés, après me les avoir vantés à outrance, deux ne fonctionnaient qu'aux antidépresseurs, le troisième m'a semblé gay, le quatrième portait un dentier, le cinquième dégageait une haleine de cheval et le dernier jouait l'étalon en rut.

Si Louise arrive à m'emberlificoter dans ses tentatives amoureuses c'est, je l'avoue, à cause de ma sentimentalité à la guimauve. Comme une idiotie, j'espère. J'espère simplement qu'un Harrison Ford apparaîtra dans mon champ de vision et m'invitera à prendre un verre. Chaque rencontre pré-arrangée draine une énergie que je croyais disparue. Je change de vêtements deux, trois, quatre fois, m'estimant trop BCBG, pas assez décolletée et je me maquille, démaquille, change de rouge à lèvres. Durant la rencontre, spectatrice de moi-même, je me vois rire des niaiseries du « désigné » et je tente d'ignorer ses tics les plus évidents (un raclement de gorge), ses failles intellectuelles (ignorer Biedermeier), ses inélégances physiques (des doigts poilus jusqu'aux ongles). Cependant, c'est pire quand le candidat potentiel me plaît au premier abord. Là c'est plus fort que moi, je minaude. Or,



imagine-t-on à quoi ressemble une minaudière de cinquante ans ? Il faut faire l'économie de son rire à cause des rides, ne pas trop soutenir le regard du ténébreux afin de contrôler la montée du désir sexuel en réveil, ne pas avancer la main au-delà du milieu de la table pour ne pas sembler quêter une caresse, avoir l'air fascinée et concentrée sur la conversation même si on ne pense qu'à embrasser ces lèvres charnues qui, dans l'instant, débient le cours de la Bourse. Dans ce cas de figure, l'après-rencontre ressemble à un post-partum. Le moral s'effondre. Appellera-t-il ? Appellerai-je ? Le plus souvent l'amour-propre prend le dessus : pour quoi ferais-je le premier pas vers un homme qui m'intéresse si peu ? Je préfère toujours ne pas entendre la réponse.

Si Louise n'arrive pas d'ici huit minutes, je mets un pyjama et m'écrase devant la télé avec une vodka on the rocks. C'est en lisant les romancières anglosaxonnes que

j'ai développé l'habitude de l'apéro qui se prolonge en digestif. Toutes leurs héroïnes boivent. Particulièrement les divorcées. Je ne veux pas être en reste. Les Américaines boivent surtout du scotch, des dry Martini et du southern comfort. Je préfère l'alcool russe qui épaissit au congélateur. Après deux verres, ramollie, j'écoute Frank Sinatra, Leonard Cohen, Janis Joplin et je m'apitoie sur mon sort. Les vieilles mélodies font remonter les vieilles émotions. Ce sont les plus durables, les plus familières aussi. Pourquoi Louise se fait-elle attendre alors qu'elle sait à quel point je déteste attendre ? Elle doit penser qu'un homme qui préfère les femmes mûres aux minettes, ça se mérite. Mais je m'inquiète de la description qu'elle a pu faire de ma personne. « Les oreilles ont dû te bourdonner », m'a-t-elle précisé. Telle que je la connais, je doute que le portrait tracé ne soit très exagéré. Et autre chose m'embête : l'homme connaîtrait Georges. Plût au ciel que je ne tombe pas sur un envouté des coïncidences spatiales ou du karma.

À SUIVRE

Albin Michel

www.albin-michel.fr

© Éditions Albin Michel S.A., 2002

MOT MYSTÈRE

MAMMIFERES - Un mot de 10 lettres

E Y R A E X E M M O H A R D E
N L Q U E U E D E N T E R I T
I R G R S S L C E R N A T N E
A O U A S H L A P I N E T G U
D S J E E I E F L E S R U O Q
L O N N R B Z G R I F F O N U
U A E N G A A A T E L E K D O
N N V E I U G B G U C I A A B
N O A R T I E O O N T O P T Y
I T C N A N O N T U E R I R C
H U H S I N G E O L C L U A H
P O E S E M R G A N K E E I Y
U M A T O U A N U R E R B T E
A R L L I R D L O U L O U P N
D U G O N G E N E T C T O S E

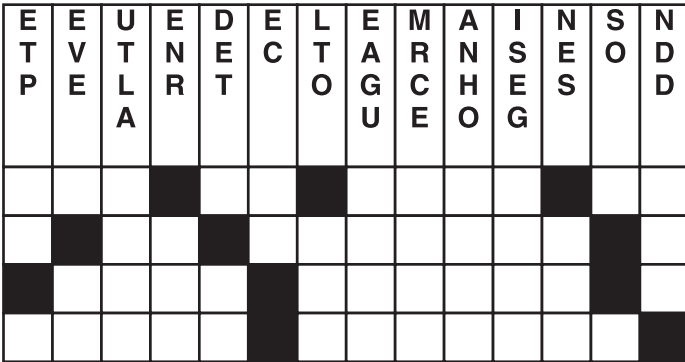
AGNEAU	DOGUE	LAPINE	RUT
AGNELET	DRILL	LEROT	SAIGA
AGOUTI	DUGONG	LOULOU	SAJOU
ANESSE	EDENTE	LOUP	SINGE
ANIMAL	ELAND	MATOU	TANREC
ANON	EYRA	MOUTON	TATOU
ATELE	GAZELLE	NARVAL	TECKEL
BEAGLE	GENET	NILGAUT	TIGRESSE
BOUC	GNU	OKAPI	TRUIE
BOUQUET	GRIFFON	ONDATRA	UNAU
CERF	GUENON	OURSE	VACHE
COB	HARDE	QUEUE	XERUS
DAINE	HOMME	RAGOT	YAK
DAUPHIN	HYENE	RENARD	
DINGO	ISARD	RENNE	

Solution du dernier problème : POLYGAME
29/09/2003

11449

LA PRHASE SECRÈTE

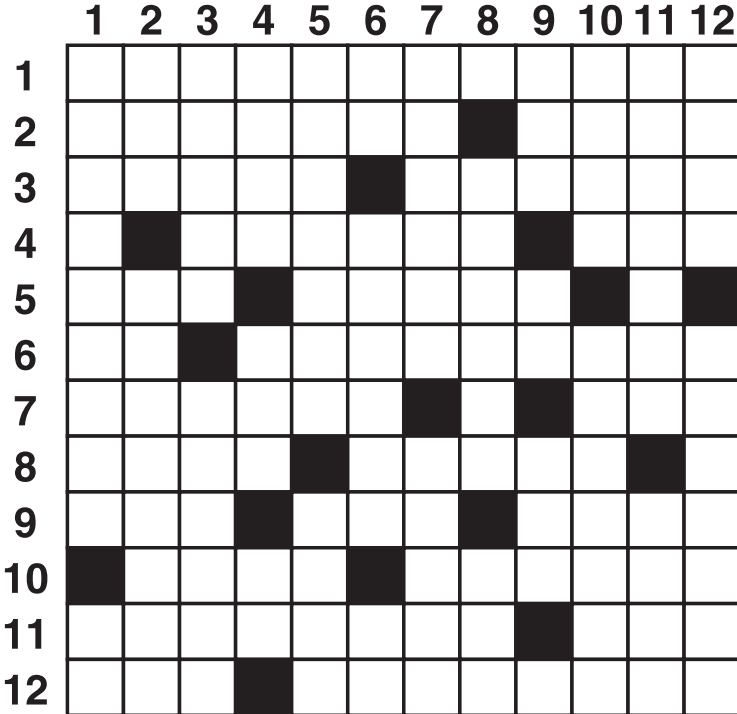
Thème: Citation de Théophile Gautier
Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire
29-09-2003



Solution du dernier numéro : Une sentence de mort est une chose superbe à lire à haute voix.

MOTS CROISÉS

www.hannequart.com



29 septembre 2003

Q6934

HORIZONTALEMENT

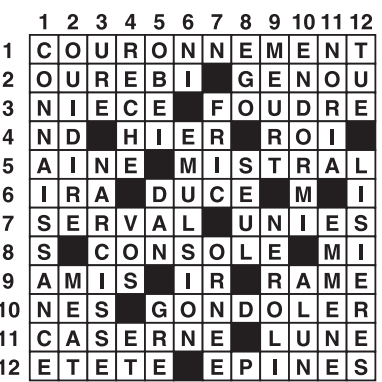
- Après avoir réfléchi.
- Qui ne dégage aucun arôme - Sert à fermer une porte.
- Signe garantissant la qualité d'un produit - Montmorency.
- Pas froid - Situé.
- Il en sort du lait - S'incliner sur un bord.
- Indium - Il a reçu une formation scientifique et technique.
- Se dit d'un moteur - Est grand ouvert.
- Type - Pour faire des vanneries.
- Estuaire profond et découpé - On l'entend de loin - ...dans les brancards.
- Qualifie une coiffure - Constant.
- Provoquent le désir de quel-qu'un - Nouvel An vietnamien.
- Cheville - Qui prend naissance à l'intérieur d'une structure.

VERTICALEMENT

- Gaspiller - Élément radioactif.
- École d'administration - Qui est au commencement.
- Parties de poumon - Écorché.
- De même - Baie du pays du Soleil-Levant - Se traverse facilement.

- Ville d'Italie - Volume.
- Infinitif - Est issu d'un tigre et d'une lionne - Indique le moyen.
- Dit à haute voix - Endroit aménagé pour le tir de précision.
- Titre dans l'Empire ottoman - Service institué en 1943.
- Célèbre chanson de Charles Trenet (La) - Gloussé - Plante herbacée.
- Cloisons mobiles - Divulgue.
- Singe de Bornéo - Lieu de délices.
- Drôlement - Lève des troupes.

SOLUTION AU PROCHAIN



Q6933

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

LES PETITES ANNONCES 987-VELO

100 \$ IMMOBILIER RENSEIGNEZ-VOUS sur nos escomptes aux particuliers.	200 \$ MARCHANDISES ET SERVICES Surveillez nos tarifs promotionnels : Animaux, Ventes de garage et Marché aux Puces	300 \$ OFFRES D'EMPLOI Offres d'emploi : Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes. L'incontournable pour toute personne en recherche d'emploi et pour les employeurs avisés !	400 \$ SERVICES PERSONNELS Souhaits, rencontres, activités	500 \$ VÉHICULES AUTOMOBILE Publication de votre annonce dans le cahier AUTO du lundi et sur www.capresse.ca	600 \$ LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS
--	---	---	--	---	---

700 et 800 - Affaires et Avis - Publiées dans le cahier Affaires, du lundi au samedi.
900 - Décès, prières, remerciements, anniversaires

Marché aux puces
 articles de 500\$ et moins
2 jours consécutifs
12,00 \$* pour 3 lignes
 2,00 \$* par ligne additionnelle par jour * Taxes en sus
 Le prix de chaque article doit être indiqué et ne doit pas dépasser 500 \$.

Nos annonceurs sont priés de vérifier la teneur de leurs annonces lors de leur première parution. Advenant qu'une annonce soit reproduite incorrectement, l'annonceur doit en aviser aussitôt **La Presse** qui convient de publier dans la prochaine édition du journal, une version corrigée de celle-ci. Toute erreur ou plainte visant la teneur d'une annonce doit être signalée le jour de sa parution avant 17 h, pour fins de correction lors de la prochaine édition du journal. De même, en cas d'annulation d'une annonce, l'avis à cette fin doit être donné avant 17 h, du lundi au vendredi, le jour qui précède sa parution. Les annonces sont sujettes à l'approbation de leur contenu de même qu'à l'approbation du crédit de l'expéditeur.

La Presse se réserve le droit de publier, d'annuler ou de classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée.

www.capresse.ca

Heures de tombée :
 Mardi au samedi :
17 h la veille de la parution.
 Dimanche et lundi :
17 h le vendredi précédent
Annonces encadrées 48 h avant la parution

La Place du Marché...
 (2,98 \$ par ligne, par colonne)
 Format minimum : 5 lignes 2 col.
Publiée chaque dimanche
 Un répertoire de bonnes adresses en agrotourisme
 Faites connaître aux milliers de lecteurs vos produits.

COMMENT NOUS JOINDRE
 Heures d'ouverture : lundi au vendredi, de 8 h à 17 h
Par téléphone :
(514) 987-8363
Sans frais : 1 866 987-8363
Par télécopieur :
(514) 848-6287
Adresse postale : Les petites annonces, 7, rue Saint-Jacques, Montréal (Québec) H2Y 1K9
Au comptoir : lundi au vendredi, de 8 h 30 à 17 h
 VISA MasterCard AMERICAN EXPRESS
petitesannonces@lapresse.ca

IMMOBILIER

101 ÎLE DE MONTRÉAL À P.A.T., duplex rénové, propre, électr. loc. 199 000\$. Pas d'agent. V. Cote 514-973-2643 METRO RADISSON Maisons de ville, gar., pl. bois, cour. 174 900\$. 514-376-3319 MÉTRO VIAU 3plex impecc., 250 000\$. gar. 2. 514-326-9297. 323-0589 VILLERAY Duplex, 2X 4/1, r. de ch., libre en déc., paisible, près école/parc. Pas d'agent. 219 000 \$ 514 253-7469 103 VIEUX-MONTRÉAL Condos et lofts www.immuebleinternational.com Courtier immobilier agréé Patricia Lallier 514-499-1898 105 LAVAL, RIVE-NORD COTTAGE 2+1 ch., 1 pas du futur métro Cartier, bois franc, cuisine + s/bains réno, grand terrain, piscine h.-t., 195 000\$, 450-975-9026, 514-910-0069 STE-ROSE , cottage semi dét., 2+1 ch., piscine, 138 000 \$. Faut voir! 450-625-6752 VIMONT, Jolie cott. 2000, 3 ch., 2 s/bains, thermo, foyer, pl. céramique à bois, terr. béton, gar. 120 000 \$, 450-629-8972 VIMONT bung. 3 + 1 ch., 2 bains, s/jeux, J.Y. Faucher (514) 971-1426. Excelloir Ctr	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 pailleurs, 3 ch., salon, foyer, 1 s/bains, grande s/fam, buanderie - toilette, cuisine, porte patio, grande terr., terrain boisé 6000 pi car., approx. près centre d'achat et route 116, 191 000\$, 514-527-5906 BORD EAU , Chamblay, cottage 4 ch., terrain 10 600 pi. Urgent! 128 500 \$, 514-820-1573. CHAMBLAY disp. Joli, 40, bung réno 4 ch., pl. bois franc s/sol fini garage piscine creusée très propre 249 000\$, 450-658-5927 LONGUEUIL, cott. dans Collectivité Nouvelle adossée à la base de plain air, 450 000 \$, agents s'abstenir. Détail sur le site www.gsdi.ca Stéphane 514-570-4440.	106 RIVE-SUD BELOEIL, bungalow 2000 pi car., 4 p
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	--

Véhicules automobiles

550 AUTOMOBILES

HONDA Civic 00, man., a/c, 68 000 km, bal, gar. Honda. **BROSSARD TOYOTA** 450-445-0577

HONDA Civic Berline EXG 2000, man., 80 000 km, équippé, 11 999 \$, 514-237-4201.

HONDA Civic coupé DX 99, 2 ptes, man., noir, 80 000 km./A.C. A-1. 8 000 \$. 514-605-4943.

HONDA Civic CX 97, 3 ptes, noire, man., air, CD, pneus hiver, 6800 \$, 514-608-5602.

HONDA Civic DX 1998, hatchback, man., 58 500 km, 8500\$, urgent, 450-562-2362

HONDA Civic DX hatchback 1998, man., argent, 59 000 km, 8500 \$, 514-585-5362.

HONDA Civic DX 02, grise, 2 ptes, coupé, 5 vit., a/c, alleron, 39 800 km, état neuf, bal, gar. Honda, spécial, 13 995 \$ Gilles Houle Toyota Mtl, 514-838-8086

HONDA Civic EXG 00, aut./A/C équipée, état neuf, 73 000 km, 13 700 \$. 450-653-2288.

HONDA Civic EX 97 5 vit., air, garantie, 7558\$ Concordia Auto 514-324-9100

HONDA Civic hatchback 99, A1, man., 90 100 km, 7950\$, anti-d. émar. 514-585-3502

HONDA Civic LX 2002, coupé sport, 2 ptes, 24 000 km, 5 vit., air, toute équipée, garantie 3 ans, 14 995 \$, (514) 238-8839

HONDA Civic LX 2001, 2 ptes, vert, CD, 5 vit., 24 800 km. Bal, loc. 13 000 \$. 514-595-0984.

HONDA Civic LX 98, 4 pneus d'hiver, démarreur à distance A1, 7400 \$ (450) 668-7681

HONDA Civic LX 97, aut., 4 ptes, 80 700 km, a/c, démar., A-1, 9 100 \$. 450-449-9134

HONDA Civic SE 2000, 4 ptes, a/c, CD, 39 500 km, bal, gar., 12 500 \$. 514-941-2034

HONDA Civic SI 98, aut., verte, toute équipée, 117 000 km, 8900 \$, 514-467-0007

HONDA CIVIC SIR 2000, gris, 56 000 km, 5 vit., gar, 160 chevau, booming, a/c, cruise, 12 900 \$. 514-933-6735

HONDA Civic Si-G 97, noir, aut. tout ouvrant, 192 000 km. Bijou 7999 \$

HONDA Odyssey 2000 LX, 73 000 km, 25 000 \$. 450-632-1016 après lundi

550 AUTOMOBILES

HYUNDAI Accent 99, aut., 61 000 km, démar., bal. de gar., 6500 \$ 514-823-4073

HYUNDAI Elantra VE '02, 5 vit., air, 5000 km, argent, 12 500 \$. S.D. Auto 514-952-9908

HYUNDAI Sonata '01, V6, aut., air, 36 000 km, argent, 13 600 \$. S.D. Auto 514-952-9908

INFINITI G35 - 2003 3 en inventaire 450-445-2811 514-821-8493 **BROSSARD NISSAN**

JAGUAR 2000 S-Type, 4 l, équipée, 37 000 km. Original. Facilité financement. Auto Select finance, 450-433-2002

JAGUAR 87 XJS, 92 000 km, aut. cuir, pas d'hiver, 5995 \$, Auto C 450-433-8180

JAGUAR VDP 96, tout équipée, 165 000 km, bonne condition, 19 950\$, 514-895-2865

JAGUAR XK8, 97, aut., 42 000 km, argent, 514-366-8931 **METRO NISSAN**

MAZDA Protégé 2001 ES GT, 42 000 km, man., mags, toil, a/c, CD, loc. reste 12 mois 300\$/mois ou 14 900\$, 514-603-0127

MAZDA Protégé 5 2002, 5 vit., bleu, tout équipée, 6800 km, 24 500\$. Soir. 514-733-7125

MAZDA Protégé SE 2003, aut., air, 6000 km, gar., 14 999 \$. S.D. Auto 514-952-9908.

MAZDA Protégé SE '02, aut., air, 32 000 km, gar., 12 999 \$. S.D. Auto 514-952-9908

MAZDA Protégé 2000, achat dé. 26 000 km, man., a/c, CD, pneus hiver, alleron, noir, bal, gar. 13 400 \$. 514-910-4899.

MAZDA Protégé LX 99, 62 500 km, aut., tout équipée, pneus d'hiver, 10 500\$, 514-927-0316

MAZDA Protégé LX 2001 man., 5 vit. Poss. support Theule. 13 000 \$ nég. 450-444-0672.

MAZDA Protégé ES GT 2001, mags 16", 51 317 km, 16 900\$. 450-646-9996, 450-359-1832.

MAZDA Protégé LX 00, air, 60 000 km, 12 500 \$, (8 pneus), 514-808-4306

550 AUTOMOBILES

MAZDA 626 LX 98, aut., air, équipée, 62 000 km, 9999 \$, S.D. Auto 514-952-9908

MAZDA 626 LX V6, 00, aut., air, 36 000 km, argent, 13 600 \$. S.D. Auto 514-952-9908

MAZDA Miata '92 SE, noire, 148 000 km, Air, 8300 \$. Canada Gaz 450-456-6637

MAZDA Protégé SE 99, man., 147 000 km, CD, anti-dém., A-1, 6900 \$, 514-998-0373

MAZDA Protégé 2001 ES GT, 42 000 km, man., mags, toil, a/c, CD, loc. reste 12 mois 300\$/mois ou 14 900\$, 514-603-0127

MAZDA Protégé 5 2002, 5 vit., bleu, tout équipée, 6800 km, 24 500\$. Soir. 514-733-7125

MAZDA Protégé SE 2003, aut., air, 6000 km, gar., 14 999 \$. S.D. Auto 514-952-9908.

MAZDA Protégé SE '02, aut., air, 32 000 km, gar., 12 999 \$. S.D. Auto 514-952-9908

MAZDA Protégé 2000, achat dé. 26 000 km, man., a/c, CD, pneus hiver, alleron, noir, bal, gar. 13 400 \$. 514-910-4899.

MAZDA Protégé LX 99, 62 500 km, aut., tout équipée, pneus d'hiver, 10 500\$, 514-927-0316

MAZDA Protégé LX 2001 man., 5 vit. Poss. support Theule. 13 000 \$ nég. 450-444-0672.

MAZDA Protégé ES GT 2001, mags 16", 51 317 km, 16 900\$. 450-646-9996, 450-359-1832.

MAZDA Protégé LX 00, air, 60 000 km, 12 500 \$, (8 pneus), 514-808-4306

550 AUTOMOBILES

MERCEDES C280 1996, 167 000 km, équipé, CD, toil, etc. 18 950\$, 450-446-1400

MERCEDES C320, 2001, noir, 63 000 km, toil ouvrant, A-1. 41 000 \$ tx incl. 514-482-0800

MERCEDES C320 2002, toil ouvrant, aut., etc., 0 pneu, mags 16", 51 000 km, 14 800\$ ■luteX.ca ☎514-336-3000

MERCEDES CL 200, 2002, aut., toil panoramique, bas km, 29 500 \$. 450-472-7852

MERCEDES CL 500 2000, noir, 100 000 km, gar. prol. 62 000 \$. 514-917-9838

MERCEDES E320 94, comme neuve, 1 proprio, 160 000 km, TMR Auto 514-735-4100

MERCEDES E320, 98, 4matic, gris/nt, noir, 1 proprio, parfait état, 26 000 \$, 519-394-2466

MERCEDES E320, 98, 4matic, 02, argent, 37 000 km, 56 800 \$ 514-973-9715

MERCEDES E320 99, exceptionnelle, noir/noir, aut., argent, 59 000 km, vitres teintées, 6 CD, pneus et jantes d'origine, 39 000\$, 514-995-2002

MERCEDES SL 500 découpo-ble + 2 1991, "black pearl", 122 000 km, un vrai bijou, 34 500\$, André 514-236-3993

MERCEDES SL 500, 2000, argent, 2 toits, 53000 km ■luteX.ca ☎514-336-3000

MERCEDES C240 2002, 4 ptes, aut., 49 000 km, 18 900 \$, 5 ans ou auto. qc.ca 450-568-3382

MERCURY Grand Marquis LS 90, 148 000 km, très propre, 24 000\$, 450-687-1102

MINI Cooper, rouge 02, toil panoramique, ind. noir, 5 vit., rés. vit., Gr. Premium, sièges chauffants, mags 15", 22 000 km, comme neuve! A qui la chance! 27 000 \$ nég. 450-681-7437

MINI COOPER S, 2002, rouge, 30 000 km, toil blanc & panoramique, 24 500 \$, 514-376-4158

MUSTANG 94 V6, 3.8L, toil équipée, 130 000 km, pas hiver, CD, aut., 6000\$, 514-273-9239

NISSAN, Altima 2002, 4 cyl, aut., 8 pneus, supports, 53 000 km, 18 000 \$. 450-974-0374

NISSAN Altima 2002, SE, V6, 69 000 km, marine/air, 14 900 \$, 514-583-6077, 514-384-6706

NISSAN Altima GXE 98, a/c, élect. 118 000 km, aut. démar., 9, 9500 \$, 450-466-4200

NISSAN Altima GXE 98, man., 4 ptes, 110 000 km, 5cd, a/c, 8 pneus, entretien, 514-705-1678

NISSAN Altima GXE 99, aut., a/c, 71 000 km, tout équipée, 10 955\$, gar. cntr 514-262-4792

NISSAN Maxima ES 99, aut., équipée, 89 000 km, 14 995 \$ Toyota Pie IX, 514-329-0909

NISSAN Maxima GXE 00, 80 000 km, aut., 4 pneus hiver, 4 Yokohama états, freins neufs, 17 500 \$. 450-447-8633

NISSAN Maxima GLE 00, aut., cuir, toil, reprise de banque 17 995\$ CL Inc 450-430-3556.

NISSAN Sentra 2001 XE, capucino, aut., a/c, 10 600 km, 13 800 \$. Eve. 514-731-7058

NISSAN Sentra XE 96, beige, 5 vit., air, 100 000 km, A-1, une proprio, 514-232-1686

NISSAN Altima GXE 99, aut., 71 000 km, tout équipée, 10 955\$, gar. cntr 514-262-4792

NISSAN Maxima ES 99, aut., équipée, 89 000 km, 14 995 \$ Toyota Pie IX, 514-329-0909

NISSAN Maxima GXE 00, 80 000 km, aut., 4 pneus hiver, 4 Yokohama états, freins neufs, 17 500 \$. 450-447-8633

NISSAN Maxima GLE 00, aut., cuir, toil, reprise de banque 17 995\$ CL Inc 450-430-3556.

NISSAN Sentra 2001 XE, capucino, aut., a/c, 10 600 km, 13 800 \$. Eve. 514-731-7058

NISSAN Sentra XE 96, beige, 5 vit., air, 100 000 km, A-1, une proprio, 514-232-1686

NISSAN Altima GXE 99, aut., 71 000 km, tout équipée, 10 955\$, gar. cntr 514-262-4792

NISSAN Maxima ES 99, aut., équipée, 89 000 km, 14 995 \$ Toyota Pie IX, 514-329-0909

NISSAN Maxima GXE 00, 80 000 km, aut., 4 pneus hiver, 4 Yokohama états, freins neufs, 17 500 \$. 450-447-8633

NISSAN Maxima GLE 00, aut., cuir, toil, reprise de banque 17 995\$ CL Inc 450-430-3556.

NISSAN Sentra 2001 XE, capucino, aut., a/c, 10 600 km, 13 800 \$. Eve. 514-731-7058

NISSAN Sentra XE 96, beige, 5 vit., air, 100 000 km, A-1, une proprio, 514-232-1686

NISSAN Altima GXE 99, aut., 71 000 km, tout équipée, 10 955\$, gar. cntr 514-262-4792

NISSAN Maxima ES 99, aut., équipée, 89 000 km, 14 995 \$ Toyota Pie IX, 514-329-0909

NISSAN Maxima GXE 00, 80 000 km, aut., 4 pneus hiver, 4 Yokohama états, freins neufs, 17 500 \$. 450-447-8633

550 AUTOMOBILES

MERCEDES C280 1996, 167 000 km, équipé, CD, toil, etc. 18 950\$, 450-446-1400

MERCEDES C320, 2001, noir, 63 000 km, toil ouvrant, A-1. 41 000 \$ tx incl. 514-482-0800

MERCEDES C320 2002, toil ouvrant, aut., etc., 0 pneu, mags 16", 51 000 km, 14 800\$ ■luteX.ca ☎514-336-3000

MERCEDES CL 200, 2002, aut., toil panoramique, bas km, 29 500 \$. 450-472-7852

MERCEDES CL 500 2000, noir, 100 000 km, gar. prol. 62 000 \$. 514-917-9838

MERCEDES E320 94, comme neuve, 1 proprio, 160 000 km, TMR Auto 514-735-4100

MERCEDES E320, 98, 4matic, gris/nt, noir, 1 proprio, parfait état, 26 000 \$, 519-394-2466

MERCEDES E320, 98, 4matic, 02, argent, 37 000 km, 56 800 \$ 514-973-9715

MERCEDES E320 99, exceptionnelle, noir/noir, aut., argent, 59 000 km, vitres teintées, 6 CD, pneus et jantes d'origine, 39 000\$, 514-995-2002

MERCEDES SL 500 découpo-ble + 2 1991, "black pearl", 122 000 km, un vrai bijou, 34 500\$, André 514-236-3993

MERCEDES SL 500, 2000, argent, 2 toits, 53000 km ■luteX.ca ☎514-336-3000

MERCEDES C240 2002, 4 ptes, aut., 49 000 km, 18 900 \$, 5 ans ou auto. qc.ca 450-568-3382

MERCURY Grand Marquis LS 90, 148 000 km, très propre, 24 000\$, 450-687-1102

MINI Cooper, rouge 02, toil panoramique, ind. noir, 5 vit., rés. vit., Gr. Premium, sièges chauffants, mags 15", 22 000 km, comme neuve! A qui la chance! 27 000 \$ nég. 450-681-7437

MINI COOPER S, 2002, rouge, 30 000 km, toil blanc & panoramique, 24 500 \$, 514-376-4158

MUSTANG 94 V6, 3.8L, toil équipée, 130 000 km, pas hiver, CD, aut., 6000\$, 514-273-9239

NISSAN, Altima 2002, 4 cyl, aut., 8 pneus, supports, 53 000 km, 18 000 \$. 450-974-0374

NISSAN Altima 2002, SE, V6, 69 000 km, marine/air, 14 900 \$, 514-583-6077, 514-384-6706

NISSAN Altima GXE 98, a/c, élect. 118 000 km, aut. démar., 9, 9500 \$, 450-466-4200

NISSAN Altima GXE 98, man., 4 ptes, 110 000 km, 5cd, a/c, 8 pneus, entretien, 514-705-1678

NISSAN Altima GXE 99, aut., a/c, 71 000 km, tout équipée, 10 955\$, gar. cntr 514-262-4792

NISSAN Maxima ES 99, aut., équipée, 89 000 km, 14 995 \$ Toyota Pie IX, 514-329-0909

NISSAN Maxima GXE 00, 80 000 km, aut., 4 pneus hiver, 4 Yokohama états, freins neufs, 17 500 \$. 450-447-8633

NISSAN Maxima GLE 00, aut., cuir, toil, reprise de banque 17 995\$ CL Inc 450-430-3556.

NISSAN Sentra 2001 XE, capucino, aut., a/c, 10 600 km, 13 800 \$. Eve. 514-731-7058

NISSAN Sentra XE 96, beige, 5 vit., air, 100 000 km, A-1, une proprio, 514-232-1686

NISSAN Altima GXE 99, aut., 71 000 km, tout équipée, 10 955\$, gar. cntr 514-262-4792

NISSAN Maxima ES 99, aut., équipée, 89 000 km, 14 995 \$ Toyota Pie IX, 514-329-0909

NISSAN Maxima GXE 00, 80 000 km, aut., 4 pneus hiver, 4 Yokohama états, freins neufs, 17 500 \$. 450-447-8633

NISSAN Maxima GLE 00, aut., cuir, toil, reprise de banque 17 995\$ CL Inc 450-430-3556.

NISSAN Sentra 2001 XE, capucino, aut., a/c, 10 600 km, 13 800 \$. Eve. 514-731-7058

NISSAN Sentra XE 96, beige, 5 vit., air, 100 000 km, A-1, une proprio, 514-232-1686

NISSAN Altima GXE 99, aut., 71 000 km, tout équipée, 10 955\$, gar. cntr 514-262-4792

NISSAN Maxima ES 99, aut., équipée, 89 000 km, 14 995 \$ Toyota Pie IX, 514-329-0909

NISSAN Maxima GXE 00, 80 000 km, aut., 4 pneus hiver, 4 Yokohama états, freins neufs, 17 500 \$. 450-447-8633

NISSAN Maxima GLE 00, aut., cuir, toil, reprise de banque 17 995\$ CL Inc 450-430-3556.

NISSAN Sentra 2001 XE, capucino, aut., a/c, 10 600 km, 13 800 \$. Eve. 514-731-7058



Décès, prières, remerciements

900 Petites annonces
cyberpresse.ca/necrologie

INDEX DES DÉCÈS

ALLARD, Jacques
Rosemère
ASSELIN, Fernand

BILODEAU, P. Gaston, S.J.
Saint-Jérôme
CHARBONNEAU (Lethiecq), Yvette

Montréal
COUREY, Alexandre
Montréal

COURTOIS (Des Châteaux), Marie-Thérèse
Montréal

DUPUIS (Plante), Louise
Montréal

GÉLINAS, Berthe
Outremont

LAVOIE, Paul-Émile
Ste-Thérèse

LEMOINE, Wilfrid
Granby

NANTAIS, François
Montréal

VÉGIARD (Guertin), Madeleine
Montréal

N'oubliez pas de commander votre signet
cyberpresse.ca/necrologie

DÉCÈS



ALLARD, Jacques
1915 - 2003

À Rosemère, le 26 septembre 2003, à l'âge de 88 ans, est décédé M. Jacques Allard, retraité de la Ville de Montréal. Il était l'époux de Mme Jeannette Raymond. Outre son épouse, il laisse dans le deuil sa fille Lise (Jean-Paul Taillefer), ses petits-enfants Stéfane (Caroline), Héloïse (Benoit) et Vickie, sa belle-soeur Simone Demers, ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. La famille recevra les condoléances le mercredi 1er octobre de 14 à 17 heures et de 19 à 21 heures au

Complexe funéraire régional Guay inc.
418, boul. Labelle (angle autoroute 640)
Rosemère

Un merci très spécial à tous ceux qui lui ont prodigué des soins attentifs. En souvenir de son amour pour les animaux, des dons à la SPCA seraient appréciés.



ASSELIN, Fernand
1912 - 2003

Entouré de l'amour de sa femme Colette, de sa fille Claire, de son fils Daniel et de sa belle-fille Johanne, est décédé sereinement Fernand Asselin. Il était le grand-père aimé de Chantal, Josée, Mario (Francine), Dominic (Liana), Eric, Audrey et Martin. Il laisse aussi dans le deuil ses quatre arrière-petites-filles. Des dons à la Société canadienne du cancer seront acceptés. La famille recevra les condoléances au

Complexe funéraire Urgel Bourgie
96, boul. Perrot, Île Perrot
www.urgelbourgjie.com

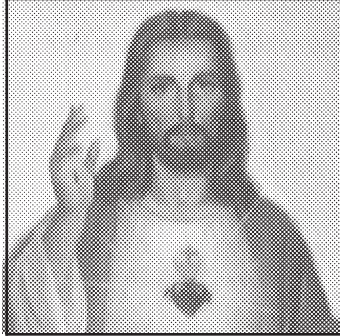
Les funérailles auront lieu le mercredi 1er octobre à 14 h en l'église Ste-Jeanne de Chantal et de là au cimetière Ste-Jeanne de Chantal. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures des visites: mardi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mercredi à compter de 11 h.

BILODEAU, P. Gaston, S.J.
1918 - 2003

À Saint-Jérôme, le 25 septembre 2003, est décédé à l'âge de 85 ans, après 64 ans de vie religieuse, le P. Gaston Bilodeau, s.j. Né à Montréal, il fit ses études aux collèges Saint-Ignace et Brébeuf et entra chez les Jésuites en 1939. Ordonné prêtre en 1950, il fut directeur de Radio Sacré-Coeur (52-68), collaborateur du centre audio-visuel du Collège Brébeuf (69-81), collaborateur à Notre-Dame-de-Montserrat (1981-2000). Outre ses confrères jésuites, il laisse dans le deuil ses sœurs et frères, Cécile (feu Armand Bissonnette), Marie, m.i.c., Marcel (Ghislaine Aubry), Simone (feu Jean-Charles Leclerc), Jean-Guy, s.j., neveux et nièces, parents et amis. Il sera exposé à la

Maison des Jésuites
175, boul. des Hauteurs, Saint-Jérôme
le mardi 30 septembre à partir de 14 h. Il y aura réunion de prières à 20 h. Les funérailles y seront célébrées le mercredi 1er octobre à 10 h 30. Au lieu de fleurs, des dons aux Missions Jésuites (25, rue Jarry Ouest, Montréal, H2P 1S6) seraient appréciés.

PRIÈRES



Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié, à travers le monde pour les siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication, quand la faveur sera obtenue. J.C.F.



CHARBONNEAU (Lethiecq), Yvette
1926 - 2003

À l'Hôpital Général Juif de Montréal, le 27 septembre 2003, à l'âge de 77 ans, est décédée madame Yvette Charbonneau (Lethiecq), épouse de M. Jacques Lethiecq. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses trois filles Suzanne (Daniel Boisvert), Monique (Gilles Vaillancourt) et Marguerite, ses quatre petites-filles Maude, Paule, Sophie et Marie-Eve, ses frères et sœurs Thérèse (Henri Savard), Germain (Lise Lefebvre), Claude (Yolande Pagé), Rita (Benoit Gagnon), Aline (Gérard Lamothe) et Lise (feu Claude Morel), son beau-frère Paul-Antoine, ses belles-sœurs Soeur Thérèse s.g.m., Soeur Geneviève c.n.d., Soeur Françoise s.g.m., neveux et nièces ainsi qu'autres parents et amis. La famille suggère des dons à la Fondation de l'hôpital Charles-Lemoine et à la Fondation de l'hôpital Général Juif de Montréal, à l'unité coronarienne. Exposée à

La Maison Darche
Réseau Dignité
7679, boul. Taschereau, Brossard

Les funérailles seront célébrées le mardi 30 septembre 2003 à 10 h 30 au Centre communautaire La Résurrection et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. La famille recevra les condoléances le lundi 29 septembre de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h ainsi que mardi dès 9 h.

COUREY, Alexandre
1942 - 2003

À Montréal, le 27 septembre 2003, à l'âge de 61 ans, est décédé Alexandre Courrey. Il laisse dans le deuil son épouse aimante Debbie et ses enfants James et Jessica, son frère Joe (Arlette), sa mère Marie (feu Elias Courrey), ses sœurs Nabiba (feu Emile), Pauline (feu Halim), Leila (feu George) et Souad (feu Tony), son beau-père Faris (feu Nahia), sa belle-famille, plusieurs parents, neveux, nièces, cousins et cousines, et amis. La famille recevra les condoléances au

Complexe funéraire Urgel Bourgie
1255, Beaumont, Ville Mont-Royal
www.urgelbourgjie.com

Les funérailles auront lieu le mardi 30 septembre à 11 h en l'église St-George, 555, Jean-Talon Est. Heures des visites: dimanche et lundi de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h. Mardi de 9 h à 11 h à l'église St-George (555, Jean-Talon Est). Au lieu de fleurs, des dons à l'église St-George seraient appréciés.

COURTOIS (Des Châteaux), Marie-Thérèse
1924 - 2003

À Montréal, le 26 septembre 2003, à l'âge de 79 ans, est décédée Mme Marie-Thérèse Courtois (Des Châteaux), épouse de feu Léopold Courtois. Elle laisse dans le deuil ses enfants Bertrand (Rachel), Olivier, Marielle (Jeffrey), ses petits-enfants Max, Ian, Eric, Laurence et Paul, ainsi que plusieurs parents et amis. La famille recevra les condoléances au

Complexe funéraire Urgel Bourgie
5775, Laurendeau, Montréal
www.urgelbourgjie.com

Les funérailles auront lieu le mercredi 1er octobre 2003 à 11 h en l'église St-Jean Damasène et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures des visites: mardi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mercredi à compter de 9 h.

DUPUIS (Plante), Louise
1907 - 2003

À Montréal, le 25 septembre 2003, à l'âge de 96 ans, est décédée Mme Louise (Plante) Dupuis, épouse de feu Adrien Dupuis. Elle laisse dans le deuil ses fils Marcel ing., Lucien ing. (Nicole Fortier), ses sept petits-enfants et dix arrière-petits-enfants ainsi que de nombreux parents et amis. La famille recevra les condoléances au

Complexe funéraire Urgel Bourgie
St-François d'Assise
6700, rue Beaubien Est, Montréal
à l'est de Langelier
www.urgelbourgjie.com

Les funérailles auront lieu le mardi 30 septembre à 14 h en la chapelle du complexe, 6700, Beaubien Est. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures des visites: mardi 30 septembre 2003 de 13 h 30 à 14 h.

GÉLINAS, Berthe
1918 - 2003

À Outremont, le 28 septembre 2003, à l'âge de 85 ans, est décédée Madame Berthe Gélinas, épouse en premières noces de feu Louis Proulx et en secondes noces de feu Jean-Paul Faltrault. Elle laisse dans le deuil sa fille Louise Proulx, sa petite-fille Mélissa, sa soeur Cécile ainsi que parents et amis. Exposée au salon

Alfred Dallaire | MEMORIA
1111, avenue Laurier Ouest, Outremont
Tél.: 514-270-3112

le mardi 30 septembre 2003 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 1er octobre à 14 h en l'église St-Viateur d'Outremont (183, Bloomfield), suivies de l'inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges.

LAVOIE, Paul-Émile
1928 - 2003

À Ste-Thérèse, le 27 septembre 2003, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Paul-Émile Lavoie, époux de Thérèse Martel. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants André (Gina), Alain (Lise), Jean-Guy, Christian (Christian), Sylvie (Pierre), Claude (Elcah), Anne-Ginette et Aline, ses belles-sœurs Cécile, Diane et Jeannine, ses petits-enfants Martin, Marie-France, Nathalie, Anne-Marie, Geneviève, Jonathan, Stéphane, Sébastien, Isabelle, Benoit, Pierre-Olivier, Mathieu, Caroline et Francis, ainsi qu'autres parents et amis. Il sera exposé au salon

Alfred Dallaire
Groupe Yves Légaré inc.
Complexe Ste-Dorothée
1350, autoroute 13, Laval
514-595-1500

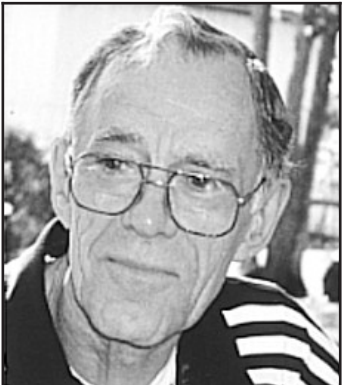
le mardi 30 septembre de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 1er octobre à partir de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 1er octobre à 11 h en l'église St-Eustache, 123 chemin St-Louis, St-Eustache.



LEMOINE, Wilfrid
1927 - 2003

Au Centre hospitalier de Granby, dans une atmosphère d'amour et d'affection des siens, le 28 septembre 2003, à l'âge de 76 ans, est décédé M. Wilfrid Lemoine, journaliste animateur de Radio-Canada. Un service commémoratif laïque aura lieu pour les proches à une date ultérieure. Les arrangements funéraires ont été confiés à

Les Jardins Funéraires Bessette
997, rue des Colombes (angle St-Jude N.)
Granby
Tél: (450) 777-1171 ou 1-888-730-6666
Télec: (450) 777-4393
www.famillebessette.com

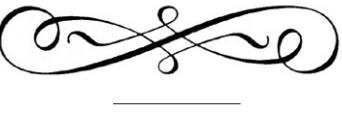


NANTAIS, François

À Montréal, le 27 septembre 2003, est décédé, à l'âge de 77 ans, François Nantais, époux de feu Lucienne Hébert. Il laisse dans le deuil sa compagne Yolande Quellet, ses quatre enfants Yves (Alice Girard), Françoise (François Courtois), Micheline (Jean-Claude Marsan), André (Carole Denault), ainsi que ses trois petits-enfants Geneviève, Julien-Pierre et Rémi. La famille accueillera parents et amis le mardi 30 septembre de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 1er octobre de 13 h 30 à 15 h au

Complexe funéraire Magnus Poirier
6825, Sherbrooke Est (coin Langelier)

La liturgie aura lieu le mercredi 1er octobre à 15 h à la chapelle du complexe funéraire. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.



VÉGIARD (née Guertin), Madeleine
1915 - 2003

À l'Institut de neurologie de Montréal, le 27 septembre 2003, à l'âge de 87 ans, est décédée Madeleine Guertin, épouse de feu Jean-Louis Végiard. Elle laisse dans le deuil ses enfants Suzanne (feu Huguette), Marie et Philip, ses petits-enfants Gregory, Steven, Peter, Robbie et Mary Elizabeth, ses arrière-petits-enfants Acacia et Kayra, ses frères et sœurs, ses neveux et nièces, et ses nombreux amis. La famille recevra les condoléances le lundi 29 septembre de 14 h à 21 h au salon

Alfred Dallaire | MEMORIA
1111, avenue Laurier Ouest, Outremont
(514-270-3112)

Les funérailles auront lieu le mardi 30 septembre à 11 h en l'église Saint-Viateur (Laurier Ouest et Bloomfield). Des dons à la Maison du Père (550, boul. René-Lévesque Est, Montréal, H2L 2L3) seraient appréciés.

Donnez le don de la vue

Contribuez à la lutte contre la cécité dans les pays en voie de développement grâce à un don, un don commémoratif ou à des lunettes usagées.



1-800-585-8265 (514) 484-5757
No d'enregistrement d'organisme de bienfaisance: 11906 8995 RR0001
www.giftofsight.com

AVIS LÉGAUX APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

Accès à l'information: consensus en faveur de la divulgation automatique

MARIO CLOUTIER

QUÉBEC – La Commission d'accès à l'information demande à Québec d'obliger les organismes publics et les ministères à mettre en place des politiques de divulgation automatique de l'information.

Il s'agit de la principale proposition de la CAI afin de « réduire au minimum les démarches faites par les citoyens pour obtenir l'information recherchée » auprès de l'État. La présidente de l'organisme, Jennifer Stoddart, a fait cette suggestion au gouvernement hier lors de la première journée de la commission parlementaire qui étudie le rapport quinquennal de la CAI.

La CAI admet que les délais de traitement des demandes d'accès (11 mois en moyenne) découragent beaucoup de citoyens et que la divulgation automatique, une mesure utilisée notamment aux États-Unis et en Grande-Bretagne, les réduirait.

La ministre des Relations avec le citoyen et de l'Immigration, Michelle Courchesne, s'est montrée intéressée par ce nouveau principe, même si elle dit craindre toutefois une éventuelle « info-obésité » pour les citoyens.

« Si on a trop d'informations, si elle n'est pas bien organisée, le citoyen ne sera pas mieux informé », pense la ministre Courchesne.

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

la Baie

Rectificatif

Veuillez prendre note de la correction suivante à apporter au cahier publicitaire *Jours la Baie* (8-5W) publié par la Baie en septembre 2003 :

- sur le **feuillelet volant**, le prix de la crème Lift Jour Anti-Rides Multi-Régénérante, 50 ml, de Clarins aurait dû se lire 72 \$

Notre clientèle voudra bien excuser cette erreur et ce contretemps.

SOUMISSIONS PUBLIQUES

Fourniture d'uniformes pour employés de la STM incluant chemises, cardigans et chandails
Documents disponibles
 50 \$ non remboursable - chèque visé ou mandat seulement à l'ordre de la STM 8845, boul. Saint-Laurent, rez-de-chaussée (réception), Montréal, à compter du **lundi 29 septembre 2003** de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 15 h 30.
Information : (514) 280-4927.
Garantie de soumission
 Chèque visé, cautionnement de soumission ou lettre de garantie irrévocable pour un montant de 5 % du prix total offert.
Dépôt des soumissions
 Siège social de la STM, 800, rue de La Gauchetière Ouest, bureau 8100, Portail Nord-est, 8^e étage, Montréal, avant le **mercredi 15 octobre 2003 à 15 h**. Ouverture publique immédiate après.
Note
 La Société ne s'engage à accepter, ni la plus favorable, ni aucune des soumissions, et n'encourt aucune obligation envers les soumissionnaires.
Référence : STM-2825-09-03-45

Louise Pouliot
 Secrétaire adjointe

Une avocate spécialisée, Lyette Doré, est venue expliquer qu'une telle règle de conduite a permis à plusieurs pays, dont la Suède, de donner « le plus d'informations possibles au citoyen » afin de lui permettre de traiter « sans formalité » et « d'égal à égal » avec son gouvernement.

Également présent à Québec, l'éditorialiste en chef de *La Presse*, André Pratte, a appuyé l'idée tout en réclamant un « changement de culture » chez les responsables gouvernementaux qui n'affichent pas, malgré la loi, un « préjugé favorable à l'accès à l'information ».

Pour aider la CAI dans sa tâche, M. Pratte suggère la création d'un poste de commissaire de l'accès à l'information ainsi que d'un tribunal spécialisé qui aiderait à régler les dossiers en litige.

Mais contrairement à l'avocat Raymond Doray, qui affirmait cette semaine que les questions de droit devraient être retirées à la CAI, la présidente de l'organisme croit que les délais seraient accentués par la présence d'un nouveau tribunal traitant d'accès à l'information.

« Plus le tribunal est important, plus il est facile de judiciariser, et les avocats ne changeraient pas de comportement quel que soit le tribunal », pense Mme Stoddart.

Elle propose, en outre, d'élargir les pouvoirs et les budgets de la CAI, qui devrait relever de l'Assemblée nationale, comme le Vérificateur général ou le Protecteur du citoyen, plutôt que d'un ministère.

Appel d'offres

Montréal

Arrondissement d'Ahautsinc-Cartierville
 Des soumissions sont demandées et devront être reçues avant 11 h à la date ci-dessous, au bureau d'arrondissement d'Ahautsinc-Cartierville, à l'attention du secrétaire d'arrondissement, situé au 10 794, rue Lajeunesse, Montréal, pour:

Soumission: No 2003-004
Description:
 Collecte et élimination des déchets 2004-2008
Date d'ouverture:
 Le lundi 15 octobre 2003 à 11h
Documents:
 Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 29 septembre 2003 au bureau d'arrondissement d'Ahautsinc-Cartierville à l'adresse ci-dessus mentionnée, du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 16 h 30, contre un paiement de 100 \$, non remboursable.
Dépôt de garantie:
 Chèque visé ou lettre de garantie au montant de 4 000 \$ par contrat ou de 32 000 \$ pour l'ensemble des contrats.
Renseignements:
 M. Luc Carrière, agent technique - voirie (514) 872-5762
Vente du cahier des charges:
 Tout paiement doit être fait comptant ou sous forme de chèque certifié à l'ordre de: Ville de Montréal.
 Pour être considérée, toute soumission devra être présentée sur les formulaires préparés par la Ville et transmise dans l'enveloppe prévue à cette fin.
 Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement audit bureau d'arrondissement, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.
 La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.
DONNÉ à Montréal, ce vingt-neuvième jour de septembre deux mille trois.
Me Sylvie Parent
 Secrétaire d'arrondissement

AIR CANADA

AVIS AUX CRÉANCIERS D'AIR CANADA ET DES AUTRES REQUÉRANTES ÉNUMÉRÉES AUX PRÉSENTES (ci-après désignées les «requérantes»)

OBJET : AVIS DE PROCÉDURE DE RÉCLAMATION À L'ÉGARD DES REQUÉRANTES EN VERTU DE LA LOI SUR LES ARRANGEMENTS AVEC LES CRÉANCIERS DES COMPAGNIES («LACC»)

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que le présent avis est publié conformément à une ordonnance de la Cour supérieure de justice de l'Ontario datée du 18 septembre 2003. Le tribunal a ordonné l'envoi par le contrôleur de formulaires de preuve de réclamation aux créanciers connus des requérantes. Toute personne qui estime avoir une réclamation contre l'une ou l'autre des requérantes, réclamation ayant pris naissance avant le 1^{er} avril 2003, ou après le 1^{er} avril 2003 dans le cas d'une réclamation pour résolution ou résiliation d'un contrat, d'un bail, d'un contrat d'emploi ou d'une autre entente jusqu'au 17 septembre 2003 inclusivement, que ladite réclamation soit non liquidée, éventuelle ou autre, doit faire parvenir une preuve de réclamation au contrôleur au plus tard à **17 h 00 (heure normale de l'Est) le 17 novembre 2003 (la «date limite de réclamation»)**. La procédure de réclamation prévoit qu'un fiduciaire ou mandataire peut produire au nom des porteurs d'obligations une preuve de réclamation aux fins de la distribution seulement. **Le porteur d'obligations qui désire voter à une assemblée des créanciers doit, nonobstant la production d'une preuve de réclamation par le fiduciaire ou mandataire, produire une autre preuve de réclamation auprès du contrôleur au plus tard à 17 h 00 (heure normale de l'Est) le 15 décembre 2003.** Le porteur d'obligations qui ne désire pas voter, souhaitant seulement recevoir sa distribution en vertu du plan qui sera déposé doit vérifier auprès de son fiduciaire ou mandataire qu'une preuve de réclamation a bien été produite en son nom. Dans le cas contraire, le porteur d'obligations doit tout de même produire une preuve de réclamation au plus tard le 17 novembre 2003 ou faire en sorte que son fiduciaire ou mandataire le fasse en son nom.

LES RÉCLAMATIONS QUI NE SONT PAS REÇUES AU PLUS TARD À LA DATE LIMITE DE RÉCLAMATION SERONT PRESCRITES ET DÉFINITIVEMENT ÉTEINTES.

Les créanciers qui n'ont pas reçu de preuve de réclamation des requérantes ou du contrôleur doivent communiquer avec ce dernier, à l'attention d'Ernst & Young Inc., contrôleur désigné par le tribunal des requérantes (téléphone (204) 941-2215 et télécopieur (204) 941-2039 ou (204) 941-2040) pour obtenir une trousse de preuve de réclamation.

FAIT à Toronto, ce 23^e jour de septembre 2003.

Requérantes : Air Canada; 3838722 Canada Inc.; Air Canada Capital Ltd.; Jazz Air Inc.; Manoir International Finance Inc.; Simco Leasing Ltd.; Wingo Leasing Inc.; et Zip Air Inc.

3173485A

© 2003 ERNST & YOUNG INC.



François Laroche, boucher. Aime vraiment son emploi.